***Сопровождение к десятинам:*** ***1.1.23. Sunday 12:00 P.М.***

*Спустя несколько времени, Каин принес от плодов земли дар Господу, и Авель также принес от первородных стада своего и от тука их. И призрел Господь на Авеля и на дар его, а на Каина и на дар его не призрел. Каин сильно огорчился, и поникло лице его. И сказал Господь Каину: почему ты огорчился? и отчего поникло лице твое? если делаешь доброе, то не поднимаешь ли лица? а если не делаешь доброго, то у дверей грех лежит; он влечет тебя к себе, но ты господствуй над ним. (Бытие 4:3-7)*

***And in the process of time it came to pass that Cain brought an offering of the fruit of the ground to the LORD.***

***Gen 4:4  Abel also brought of the firstborn of his flock and of their fat. And the LORD respected Abel and his offering,***

***Gen 4:5  but He did not respect Cain and his offering. And Cain was very angry, and his countenance fell.***

***Gen 4:6  So the LORD said to Cain, "Why are you angry? And why has your countenance fallen?***

***Gen 4:7  If you do well, will you not be accepted? And if you do not do well, sin lies at the door. And its desire is for you, but you should rule over it."***

Говоря о молитве, в которой мы будем приносить пред Лице Господне десятины и приношения, мы должны всегда помнить, что существует два основные вида молитв.

***Speaking of prayer, in which we will bring tithes and offerings before the Face of the Lord, we must always remember that there are two main types of prayers.***

Это – вид молитвенного состояния; и вид молитвенного упражнения.

При этом следует иметь в виду, что первичным действием является не упражнение в молитве, а молитвенное состояние. А посему, если нет молитвенного состояния, то уже абсолютно не имеет значения, насколько правильные слова мы употребляем в молитве. В силу того, что эти правильные слова, преследуют неверные мотивы.

***This is a kind of prayer state; and type of prayer exercise.***

***At the same time, it should be borne in mind that the primary action is not an exercise in prayer, but a state of prayer. And therefore, if there is no state of prayer, then it absolutely does not matter how correct words we use in prayer. Due to the fact that these correct words are pursued by wrong motives.***

Чтобы ввести людей в заблуждение и подчинить их своей воле, сатана оставляет внешние формы без изменения, оставляя при этом в тени порочные мотивы человеческих желаний. Именно таким путём миллионы, обманутых христиан маршируют под знамёнами тьмы, полагая, что маршируют под знамёнами света, и полагают, что направляются в жизнь вечную, в то время как на самом деле, они маршируют к вечной погибели.

***In order to deceive people and subdue them to his will, Satan leaves the external forms unchanged, while leaving in the shadow the vicious motives of human desires. It is in this way that millions of deceived Christians are marching under the banner of darkness, believing they are marching under the banner of light, and believing they are on their way to eternal life when, in fact, they are marching towards eternal perdition.***

Потому, что они поставили для себя первичным – упражнение в молитвах, и сосредоточили всё своё внимание на служение, которое опиралось бы на обетования Божии, означенные в Писании, но при этом одновременно, импонировало бы их скрытым порочным желаниям . . .

***Because they set for themselves the primary exercise in prayer, and focused all their attention on a service that would rely on the promises of God, indicated in Scripture, but at the same time, would appeal to their hidden vicious desires. . .***

*Многие скажут Мне в тот день: Господи! Господи! не от Твоего ли имени мы пророчествовали? и не Твоим ли именем бесов изгоняли? и не Твоим ли именем многие чудеса творили? И тогда объявлю им: Я никогда не знал вас; отойдите от Меня, делающие беззаконие.*

*(Матф. 7:22,23.)*

***Mat 7:22  Many will say to Me in that day, 'Lord, Lord, have we not prophesied in Your name, cast out demons in Your name, and done many wonders in Your name?'***

***Mat 7:23  And then I will declare to them, 'I never knew you; depart from Me, you who practice lawlessness!'***